



Treaty Series No. 23 (1935)

EXCHANGE OF NOTES

between His Majesty's Government in New Zealand and
the Swedish Government

regarding

COMMERCE, CUSTOMS AND
NAVIGATION

London, May 24, 1935

*Presented by the Secretary of State for Foreign Affairs
to Parliament by Command of His Majesty*

LONDON

PRINTED AND PUBLISHED BY HIS MAJESTY'S STATIONERY OFFICE

To be purchased directly from H.M. STATIONERY OFFICE at the following addresses:

Adastral House, Kingsway, London, W.C.2; 120 George Street, Edinburgh 2;

York Street, Manchester 1; 1 St. Andrew's Crescent, Cardiff;

80 Chichester Street, Belfast;

or through any Bookseller

1935

Price 1*d.* Net

Cmd. 4955

EXCHANGE OF NOTES BETWEEN HIS MAJESTY'S GOVERNMENT IN NEW ZEALAND AND THE SWEDISH GOVERNMENT REGARDING COMMERCE, CUSTOMS AND NAVIGATION.

London, May 24, 1935.

No. 1.

Mr. Coates to Baron Palmstierna.

Sir,

London, May 24, 1935.

I HAVE the honour to inform you that, pending the conclusion of a Treaty of Commerce and Navigation between Sweden and New Zealand, the New Zealand Government will accord to Sweden the same treatment in matters of commerce, customs and navigation as is or may be accorded to the most-favoured foreign country, provided that the Swedish Government grant to New Zealand the same treatment in matters of commerce, customs and navigation.

It is understood that the term "foreign country" in relation to New Zealand means a country not being part of the British Commonwealth of Nations, nor a territory under British protection or suzerainty, nor a mandated territory in respect of which the mandate is exercised by the Government of a part of the British Commonwealth of Nations.

It is further understood that the aforesaid treatment shall continue in force until the expiration of three months from the date on which either Government shall have given to the other notice of revocation of the arrangement.

I have, &c.

J. G. COATES.

No. 2.

Baron Palmstierna to Mr. Coates.

Sir,

Swedish Legation, London, May 24, 1935.

I HAVE the honour to acknowledge the receipt of your note, dated the 24th instant, on the subject of the treatment to be accorded by the New Zealand Government to Sweden in matters of commerce, customs and navigation, pending the conclusion of a Treaty of Commerce and Navigation between Sweden and New Zealand.

Under instructions from my Government, I beg to inform you that the Swedish Government will on their side accord to New Zealand the same treatment in matters of commerce, customs and navigation as is or may be accorded to the most-favoured foreign country, provided that the New Zealand Government grant to Sweden the same treatment in matters of commerce, customs and navigation.

It is understood that the term "foreign country" in relation to New Zealand means a country not being part of the British Commonwealth of Nations, nor a territory under British protection or suzerainty, nor a mandated territory in respect of which the mandate is exercised by the Government of a part of the British Commonwealth of Nations.

It is further understood that the aforesaid treatment shall continue in force until the expiration of three months from the date on which either Government shall have given to the other notice of revocation of the arrangement.

I have, &c.

E. PALMSTIerna.